

Степаненко Светлана Николаевна

СПЕЦИФИКА МОРФОЛОГИЧЕСКОЙ КОНЦЕПТУАЛИЗАЦИИ КОЛИЧЕСТВА В СОВРЕМЕННОМ АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ (НА ПРИМЕРЕ КАТЕГОРИИ ЧИСЛА ИМЕН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ)

В статье рассматриваются особенности концептуализации количества средствами морфологического уровня в современном английском языке. Автор анализирует условия формирования различных лексико-грамматических количественных смыслов морфологическими формами единственного и множественного числа в статическом и динамическом аспектах. В работе демонстрируется действие когнитивных механизмов, задействованных в процессе языковой концептуализации количества, а также определяется роль дополнительных лингвистических факторов.

Адрес статьи: www.gramota.net/materials/2/2013/11-2/46.html

Источник

Филологические науки. Вопросы теории и практики

Тамбов: Грамота, 2013. № 11 (29): в 2-х ч. Ч. II. С. 170-172. ISSN 1997-2911.

Адрес журнала: www.gramota.net/editions/2.html

Содержание данного номера журнала: www.gramota.net/materials/2/2013/11-2/

© Издательство "Грамота"

Информация о возможности публикации статей в журнале размещена на Интернет сайте издательства: www.gramota.net
Вопросы, связанные с публикациями научных материалов, редакция просит направлять на адрес: voprosy_phil@gramota.net

PREDICATIVE MODIFIER IN THE MARI AND GERMAN LANGUAGES

Sokolova Galina Leonidovna, Ph. D. in Philology, Associate Professor
Mari State University
askgalinasokol@mail.ru

The article presents the comparative analysis of predictive modifier in the languages of different systems: the Mari and German ones. The author reveals the features of this modifier in comparison to attributive, and identifies the features and types of connection in predicative modifier. The methods and means of predictive attribute expression in the compared languages are described in detail. Finally, the conclusions are drawn on the similarities and differences of predictive modifier in the German and Mari languages.

Key words and phrases: syntax; Mari language; German language; sentence; attributive modifier; predicative modifier; nominal predicate.

УДК 811.111[‘]37

Филологические науки

В статье рассматриваются особенности концептуализации количества средствами морфологического уровня в современном английском языке. Автор анализирует условия формирования различных лексико-грамматических количественных смыслов морфологическими формами единственного и множественного числа в статическом и динамическом аспектах. В работе демонстрируется действие когнитивных механизмов, задействованных в процессе языковой концептуализации количества, а также определяется роль дополнительных лингвистических факторов.

Ключевые слова и фразы: грамматическая концептуализация количества; языковой механизм формирования смысла; когнитивный механизм концептуализации; дополнительный лингвистический фактор концептуализации; базовая концептуальная характеристика; частная концептуальная характеристика.

Степаненко Светлана Николаевна, к. филол. н.

Белгородский государственный национальный исследовательский университет

SS Stepanenko@bsu.edu.ru

СПЕЦИФИКА МОРФОЛОГИЧЕСКОЙ КОНЦЕПТУАЛИЗАЦИИ КОЛИЧЕСТВА В СОВРЕМЕННОМ АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ (НА ПРИМЕРЕ КАТЕГОРИИ ЧИСЛА ИМЕН СУЩЕСТВИТЕЛЬНЫХ)[©]

На современном этапе развития когнитивной лингвистики наблюдается особый интерес к проблематике, связанной, во-первых, с процессами и механизмами построения и функционирования концептуальной системы человека, и, во-вторых, определением роли «фактора языковых форм в концептуализации действительности и передачи результатов познания мира человеком» [5, с. 5]. Предполагая, что язык выполняет три главные взаимосвязанные функции: когнитивную, коммуникативную и интерпретирующую, – Н. Н. Болдырев говорит о существовании трех основных систем концептуализации мира в языке: лексической, грамматической и модусной (интерпретирующей) [4, с. 22-27].

В настоящей работе остановимся подробнее на грамматической концептуализации количества в современном английском языке, в частности на особенностях реализации этого познавательного процесса средствами морфологии – формами категории числа имен существительных.

Грамматические категории, в том числе формы морфологической категории числа имен существительных, определяют то, как знание мира «как таковое», представленное лексическими категориями, репрезентируется в языке и схематизируется в соответствии с правилами вербальной коммуникации. Морфология, как известно, концептуализирует мир в строго заданных параметрах, допуская вариативность лишь в содержании самих этих параметров. Морфологическая форма оказывается жестко фиксированной. При этом, как отмечает Н. А. Беседина, в процессе реальной коммуникации морфологические формы служат для передачи множества различных смыслов, то есть «служат отправной точкой для создания языковой единицы, в основе которой лежит концептуальное содержание, подвергшееся изменению по определенной модели с целью формирования нового смысла» [3, с. 340].

Возможности и способы морфологической концептуализации определяются онтологией самого языка, так как морфология выступает в качестве средства концептуализации закономерностей языковой репрезентации и отражает во взаимодействии с синтаксисом внутреннюю сущность и законы функционирования языка. Специфика морфологической концептуализации количества, языковым механизмом которой выступают

формы числа имен существительных, осуществляется на уровне лексико-грамматических разрядов слов [2]. Его выделение обусловлено внутренне неоднородной сущностью лексико-грамматических классов слов и их морфологических категорий; он показывает, как репрезентирована и категориально организована семантика, ориентированная на внешний мир [1].

Морфологическая категория числа представляет собой языковой механизм концептуализации наиболее абстрактных, обобщенных характеристик в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО – «недискретность» и «дискретность», которые лежат в основе формирования количественных смыслов «единичность» и «множественность» [7, с. 196]. Указанные смыслы носят максимально обобщенный характер и получают дальнейшее уточнение на уровне предложения-высказывания при участии дополнительных лингвистических факторов: семантического и контекстуального.

Результаты анализа фактического материала позволяют заключить, что форма единственного числа имен существительных выступает в качестве языкового механизма при формировании следующих лексико-грамматический количественных смыслов: «собирательная множественность (расчлененная и нерасчлененная)», «вещественная множественность-континуум», «порция вещества», «абстрактная множественность-континуум», «единичное множество» и «конкретная единичность», а форма множественного числа существительных является языковым механизмом формирования таких лексико-грамматических количественных смыслов как «раздельная множественность», «качественная множественность», «порционная множественность», «репрезентативная множественность», «двойственная множественность», «конкретная множественность», «пространственная множественность», «паритивная множественность», «совокупная множественность» и «точная множественность» [6].

Лексико-грамматический количественный смысл «качественная множественность», например, формируется под влиянием семантического фактора, который предполагает употребление в форме множественного числа существительных вещественной семантики типа *wine, oil, coffee, steel*. Появление маркера числа у вещественных существительных свидетельствует, как правило, об изменении значения слова и переходе его в подкласс исчисляемых, то есть о категориальной качественной модификации. Форма множественного числа в следующем примере обозначает качественную неоднородность выделенных вещественных существительных, связанную с конкретизацией и индивидуализацией предмета, который мыслится не в сплошной массе, а выделяется в особый вид: *I wanted to check the wines so that I could tell Cook which ones to serve tonight* [10, p. 256] / Я хотел проверить **вины**, чтобы сказать повару, какие подать сегодня вечером (*перевод автора статьи – С. С.*). В основе формирования рассматриваемого смысла лежит частная концептуальная характеристика «сортность (разновидность)», профилируемая в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО на фоне базовой характеристики «дискретность».

Под влиянием контекстуального фактора, предусматривающего употребление в предложении-высказывании количественных числительных в препозиции к форме множественного числа вещественных существительных, формируется смысл «точная качественная множественность», например: *The meal was superb indeed, served on the finest china, two different wines accompanying the lobster tails cooked in butter and duck roasted with a sweet orange glaze* [Ibidem, p. 255] / Еда, поданная на лучшем фарфоре, была действительно превосходна: два разных **вины** к омарам, приготовленным в сливочном масле, и утка, запеченная в сладкой апельсиновой глазури (*перевод автора статьи – С. С.*). В основе формирования выделенного смысла лежит базовая характеристика «дискретность», на фоне которой под влиянием контекстуального фактора (количественного числительного) профилируется частная характеристика «суммарность».

Форма множественного числа существительных вещественной семантики может также выступать в качестве языкового механизма формирования лексико-грамматического количественного смысла «порционная множественность». Актуализация этого смысла происходит под влиянием семантического фактора (предполагает употребление существительных вещественной семантики) и контекстуального фактора (подразумевает употребление в рамках предложения-высказывания притяжательных местоимений и прилагательных типа *several, some, many, (a) few* в сочетании с существительным указанной семантики). Вещество, называемое существительным *whiskies*, в примере *His hand trembled a little as he poured their whiskies* [8, p. 319] / Когда он наливал их **виски**, его руки немного дрожали (*перевод автора статьи – С. С.*) осмысливается как отдельные порции. Основу формирования выделенного количественного смысла составляет частная концептуальная характеристика «порционность», профилирующаяся в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО на фоне базовой характеристики «дискретность».

Проведенный анализ реальных контекстов употребления вещественных существительных в форме множественного числа показал, что данный языковой механизм задействован в формировании обобщенного лексико-грамматического количественного смысла «качественная множественность». В рамках предложения-высказывания данный смысл уточняется и конкретизируется под влиянием семантического и контекстуального факторов. В основе формирования лексико-грамматических количественных смыслов уточняющего характера – «сортная множественность» и «порционная множественность» – лежит базовая характеристика «дискретность». Она активизируется в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО в результате абстрагирования. Данная концептуальная характеристика может иметь как точный, так и неточный характер. На фоне выделенной базовой характеристики под влиянием семантического и контекстуального факторов профилируются частные характеристики: «раздельность», «сортность», «порционность», «суммарность».

Таким образом, морфологическая категория числа существительных как языковой механизм морфологической концептуализации количества выражает обобщенные количественные смыслы «множественность» и «единичность», в основе формирования которых лежат базовые характеристики «дискретность» и «недискретность». Эти базовые характеристики активизируются в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО в результате когнитивного механизма абстрагирования, представляющего собой процесс мысленного выделения наиболее существенных содержательных характеристик в содержании концепта.

Под влиянием семантического и контекстуального факторов в предложении-высказывании обобщенные количественные смыслы получают уточнение. В результате формируется целый спектр лексико-грамматических количественных смыслов, в основе которых лежат частные характеристики: «сортность», «порционность», «раздельность», «парность», «совокупность», «пространственность», «собирательность», «неопределенность», «единичность», – которые уточняют базовые характеристики «дискретность» и «недискретность» в содержании концепта КОЛИЧЕСТВО. Частные характеристики в процессе морфологической концептуализации выделяются в результате когнитивного механизма профилирования, который связан с процессом «высвечивания» конкретного, наиболее значимого участка в пределах соответствующей когнитивной области [9].

Как уже отмечалось, формирование смыслов уточняющего характера происходит в рамках предложения-высказывания под влиянием дополнительных лингвистических факторов: семантического и контекстуального. Проведенный анализ фактического материала свидетельствует, что ведущая роль принадлежит семантическому фактору.

Список литературы

1. **Беседина Н. А.** Морфологически передаваемые концепты: дисс. ... д. филол. н. Тамбов, 2006. 353 с.
2. **Беседина Н. А.** Морфологически передаваемые концепты: монография. М. – Тамбов – Белгород: Изд-во ТГУ; Изд-во БелГУ, 2006. 214 с.
3. **Беседина Н. А.** Роль мыслительной деятельности в функционировании морфологической системы языка // Когнитивные исследования языка: сб. науч. трудов. М. – Тамбов: Ин-т языкоznания РАН; Издательский дом ТГУ им. Г. Р. Державина, 2013. Вып. XIII. Ментальные основы языка как функциональной системы. С. 334-343.
4. **Болдырев Н. Н.** Структурирование опыта и интегрирование смысла в высказывании // Когнитивные исследования языка: сб. науч. трудов. М. – Тамбов: Ин-т языкоznания РАН; Издательский дом ТГУ им. Г. Р. Державина, 2013. Вып. XIII. Ментальные основы языка как функциональной системы С. 18-29.
5. **Болдырев Н. Н., Панасенко Л. А.** Когнитивная основа лексических категорий и их интерпретирующий потенциал // Вопросы когнитивной лингвистики. Тамбов: Издательский дом ТГУ им. Г. Р. Державина, 2013. № 2. С. 5-12.
6. **Степаненко С. Н.** Средства концептуализации количества в современном английском языке: дисс. ... к. филол. н. Белгород, 2008. 205 с.
7. **Степаненко С. Н.** Языковые и когнитивные механизмы концептуализации количества в современном английском языке // Альманах современной науки и образования. Серия «Языкоznание и литературоведение в синхронии и диахронии и методика преподавания языка и литературы». Тамбов: Грамота, 2008. Ч. 1. № 8 (15). С. 196-198.
8. **Blair E.** The Princess of Poor Street. London: Michael Joseph Ltd, 1986. 328 p.
9. **Langacker R. W.** Concept, Image, and Symbol: the Cognitive Basis of Grammar. Berlin – N. Y.: Mouton de Gruyter, 1991. 383 p.
10. **Wilde J.** Love Me, Marietta. London: Division of Macdonald and Co Ltd, 1982. 583 p.

SPECIFICITY OF QUANTITY MORPHOLOGICAL CONCEPTUALIZATION IN THE MODERN ENGLISH LANGUAGE (BY THE EXAMPLE OF NUMBER CATEGORY OF NOUNS)

Stepanenko Svetlana Nikolaevna, Ph. D. in Philology
Belgorod State National Research University
SS Stepanenko@bsu.edu.ru

The article considers the features of quantity conceptualization by the means of morphological level in the modern English language. The author analyzes the conditions of various lexical-grammatical quantitative meanings formation by the morphological forms of singular and plural number in static and dynamic aspects. The article demonstrates the effect of cognitive mechanisms involved in the process of quantity language conceptualization, as well as determines the role of additional linguistic factors.

Key words and phrases: grammar conceptualization of quantity; language mechanism for meaning formation; cognitive mechanism of conceptualization; additional linguistic factor of conceptualization; basic conceptual characteristics; private conceptual characteristics.